



Reg.CE 848/18

**METODO DI PRODUZIONE BIOLOGICO/  
ORGANIC PRODUCTION METHOD**

# Certificato/Certificate

Autorizzazione MiPAAF DM n° 91737 del 18.07.2002

1. Numero del documento / *Document number*

CE\_0100\_00724\_22 del 14/02/2022

CE\_0100\_00724\_22 on 14/02/2022

2.

 Operatore / Operator Gruppo di operatori Cfr. punto 9 / *Group of operators - see point 9*3. Nome operatore o gruppo operatori / *Name and address of the operator or group of operators*

DEZZANI SRL

CORSO PININ GIACHINO 140 14023 COCCONATO (AT) IT

Partita IVA: 01448930055

4. Istituto per la Certificazione Etica ed Ambientale

Via Giovanni Brugnoli, 15 40122 Bologna

IT-BIO-006

5. Attività dell'operatore o del gruppo di operatori / *Activity or activities of the operator or group of operators* Produzione / *Production* Preparazione / *Preparation* Distribuzione/immissione sul mercato / *Distribution/Placing on the market* Magazzinaggio / *Storing* Importazione / *Import* Esportazione / *Export*6. Categorie di prodotti di cui all' articolo 35, paragrafo 7, del regolamento (UE) 2018/848 del Parlamento europeo e del Consiglio e metodi di produzione / *Category or categories of products as referred to in Article 35(7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council (1) and production methods*a) Vegetali e prodotti vegetali non trasformati, compresi semi e altro materiale riproduttivo vegetale / *Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material*Metodo di produzione / *Production method:* produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *organic production excluding during the conversion period* produzione durante il periodo di conversione / *production during the conversion period* produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*b) Animali e prodotti animali non trasformati / *livestock and unprocessed livestock*Metodo di produzione / *Production method:* produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *organic production excluding during the conversion period* produzione durante il periodo di conversione / *production during the conversion period* produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*c) Alghe e prodotti di acquacoltura non trasformati / *algae and unprocessed aquaculture*Metodo di produzione / *Production method* produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *organic production excluding during the conversion period* produzione durante il periodo di conversione / *production during the conversion period* produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*



Reg.CE 848/18

**METODO DI PRODUZIONE BIOLOGICO/  
ORGANIC PRODUCTION METHOD**

# Certificato/Certificate

Autorizzazione MiPAAF DM n° 91737 del 18.07.2002

d)Prodotti agricoli trasformati, inclusi prodotti di acquacoltura, destinati a essere utilizzati come alimenti / *processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food*

Metodo di produzione / *Production method:*

- produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *Production of organic products*  
 produzione durante il periodo di conversione / *production in-conversion products*  
 produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*

e)Mangimi / *feed*Metodo di produzione / *Production method:*

- produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *production of organic products*  
 produzione durante il periodo di conversione / *production in-conversion products*  
 produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*

f)Vino / *Wine*Metodo di produzione / *Production method:*

- produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *production of organic products*  
 produzione durante il periodo di conversione / *production in-conversion products*  
 produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*

g)Altri prodotti di cui all'allegato I del regolamento (UE) 2018/848 o rientranti nelle categorie precedenti/ *other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by the previous categories*

Metodo di produzione / *Production method:*

- produzione biologica, eccetto durante il periodo di conversione / *production of organic products*  
 produzione durante il periodo di conversione / *production in-conversion products*  
 produzione biologica con produzione non biologica / *organic production with non-organic production*

Il presente documento è stato rilasciato in conformità del regolamento (UE) 2018/848 per certificare che l'operatore rispetta tale regolamento / *This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators (choose as appropriate) complies with that Regulation.*

7. Data, Luogo / *Date, Place:* 14/02/2022, TROFARELLO8.Certificato valido dal / *Certificate valid from* 14/02/2022  
al/to 14/02/2025

**Il Comitato di Certificazione  
The Certification Committee**

delegato alla firma/ *signing delegate* Francesco Ruzzi

## Parte II: elementi specifici opzionali / *Part II: Specific optional elements*

### 1. Repertorio dei prodotti / *Directory of products*

Nome del prodotto e/o codice della nomenclatura combinata (NC) di cui al regolamento (CEE) n.2658/87 del Consiglio per i prodotti che rientrano nell'ambito di applicazione del regolamento (UE) 2018/848 / <i>Name of the product and / or Combined Nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 (2) for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848</i>	Tipo di produzione / <i>Production type</i>
VINO BARBERA D'ASTI 2015[Made with organic grapes - Equivalenza EU/USDA]	Biologico/Organic
VINO PIEMONTE ALBAROSSA	Biologico/Organic
VINO PIEMONTE BARBERA	Biologico/Organic



Reg.CE 848/18

**METODO DI PRODUZIONE BIOLOGICO/  
ORGANIC PRODUCTION METHOD**

# Certificato/Certificate

Autorizzazione MiPAAF DM n° 91737 del 18.07.2002

VINO PIEMONTE BARBERA DOLCETTO	Biologico/Organic
VINO PRIMITIVO (ZINFANDEL) PUGLIA	Biologico/Organic
VINO RUCHE' DI CASTAGNOLE MONFERRATO	Biologico/Organic
VINO SANGIOVESE PUGLIA	Biologico/Organic
VINO SIRAH TERRE SICILIANE	Biologico/Organic

4. Elenco dei locali o delle unità in cui si svolge l'attività dell'operatore o del gruppo di operatori/ *List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators*

Indirizzo o geolocalizzazione / <i>Address or geolocation</i>	Descrizione della/e attività di cui alla parte I, punto 5/ <i>Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part 1</i>
DEZZANI SRL (Struttura) C.SO PININ GIACHINO 8 COCCONATO (AT)	Preparazione/Preparation
DEZZANI SRL (Unità produttiva) CORSO PININ GIACHINO 140 14023 COCCONATO (AT)	Preparazione/Preparation

5. Informazioni riguardanti la/e attività svolte dall'operatore o dal gruppo di operatori e se sono svolte per fini propri o in qualità di appaltatore per conto di un altro operatore, laddove l'appaltatore rimane responsabile della/e attività svolte / *Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity*

Descrizione della/e attività di cui alla parte I, parte 5/ <i>Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part 1</i>	Svolgimento delle attività / <i>Carrying out of activities</i>
Preparazione/Preparation	<p><b>Svolgere la/e attività per fini propri.</b>  <b>Svolgere la/e attività in qualità di appaltatore per conto di un altro operatore, laddove l'appaltatore resta responsabile della/e attività svolte. /</b>  <i>Carrying out activity/activities for own purpose.</i>  <i>Carrying out activity/activities as a subcontractor for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed.</i></p>

8. Informazioni sull'accREDITAMENTO dell'organismo di controllo a norma dell'articolo 40, paragrafo 3, del regolamento (UE) 2018/848 / *Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848*

a) ACCREDIA

b) [https://icea.bio/wp-content/uploads/documenti/accREDITAMENTI/ICEA\\_ACCREDIA\\_2022\\_040B\\_rev34.pdf](https://icea.bio/wp-content/uploads/documenti/accREDITAMENTI/ICEA_ACCREDIA_2022_040B_rev34.pdf)9. Altre informazioni / *Other information*